

## Chaire de recherche du Canada sur les migrations, les transferts et les communautés francophones (Université de Saint-Boniface)

Yves Frenette and Yves Labrèche

Volume 17, 2019

URI: <https://id.erudit.org/iderudit/1066061ar>

DOI: <https://doi.org/10.7202/1066061ar>

[See table of contents](#)

### Publisher(s)

Société québécoise d'ethnologie

### ISSN

1703-7433 (print)

1916-7350 (digital)

[Explore this journal](#)

### Cite this document

Frenette, Y. & Labrèche, Y. (2019). Chaire de recherche du Canada sur les migrations, les transferts et les communautés francophones (Université de Saint-Boniface). *Rabaska*, 17, 412–413. <https://doi.org/10.7202/1066061ar>

***Chaire de recherche du Canada sur les migrations,  
les transferts et les communautés francophones***

Université de Saint-Boniface  
200, avenue de la Cathédrale  
Saint-Boniface (Manitoba)  
R2H 0H7

Téléphone : (204) 237-1818, poste 237  
Courriel : yfrenette@ustboniface.ca  
Toile : ustboniface.ca/crc-mtcf

Depuis quelques années, la CRC-MTCF s'est illustrée par le développement de partenariats interuniversitaires et de collaborations université-communauté pour mieux définir et comprendre les phénomènes migratoires des francophones d'Amérique depuis l'établissement des premiers colons d'origine française au Nouveau Monde. Cette année, le titulaire de la chaire ainsi que les chercheurs associés aux grands projets qu'il dirige ont contribué au progrès de la recherche en mobilisant les savoirs, ainsi que les données historiques, géographiques et démographiques pour mieux saisir les migrations à diverses échelles temporelles, sociales et spatiales.

En 2018-2019, Marie-Ève Harton, stagiaire postdoctorale, a participé entre autres à l'un des principaux projets de la chaire dirigés par Yves Frenette : « Nouveaux regards sur l'occupation du continent nord-américain par la population canadienne-française, 1760-1914 ». En juin 2018, des journées d'études réunissaient une vingtaine de participants associés à ce projet financé par le Conseil de recherches en sciences humaines du Canada. La diffusion des résultats de ces recherches s'est poursuivie sous forme de publications selon les modes traditionnels, mais également sur le site web développé dans le cadre de ce projet (deploiements-francophones.ustboniface.ca).

Cette même équipe à laquelle se sont ajoutés plusieurs autres chercheurs et partenaires, tant patrimoniaux qu'universitaires, s'est mobilisée pour la préparation d'un projet de partenariat intitulé « *Trois siècles de migrations en Amérique du Nord (1640-1940)* ». D'une durée de sept ans et dirigé par Yves Frenette depuis le 1<sup>er</sup> avril 2019, le projet vise à mettre en lumière la place centrale des migrations francophones dans la genèse et l'évolution des populations nord-américaines sur une période de trois siècles. Le projet a aussi pour but d'examiner l'impact des migrations sur l'expérience collective et individuelle des francophones en Amérique du Nord. Pour ce faire, l'équipe, composée de 41 chercheurs et de 27 partenaires patrimoniaux et communautaires, étudie les mouvements et processus migratoires des francophones nord-américains ; les circulations culturelles et linguistiques qui les ont accompagnés ; et les récits auxquels ils ont donné lieu. Les analyses situées dans l'un ou l'autre de ces trois axes sont liées par une perspective interdisciplinaire alliant savoir-faire patrimoniaux et universitaires. Elles portent sur les multiples interactions perceptibles selon diverses échelles spatiales, sociales et temporelles. Quatre groupes font l'objet de cette vaste enquête : les Acadiens ; les Canadiens français ; les Métis ; et les migrants provenant de France, de Belgique, de Suisse et de Syrie (y compris le territoire de l'actuel Liban) qui séjournent ou s'établissent sur le continent.

C'est à titre de cochercheur qu'Yves Frenette a poursuivi en 2018-2019 des travaux dans le cadre d'un autre grand projet : « *Un Canadien errant* », dirigé par Monica Heller (Université de Toronto), qui porte sur les mobilités francophones passées et présentes. Isabelle C. Monnin, qui a soutenu sa thèse de doctorat en 2018, l'a appuyé dans ces recherches en réalisant des entrevues. Elle a aussi contribué aux travaux du Groupe de recherche interdisciplinaire sur les manuels scolaires (GRIMS) que dirige Yves Frenette et qui porte plus précisément sur l'histoire et la circulation des manuels scolaires en usage au Manitoba français. Les résultats des travaux, qui s'intéressent également aux modes de représentation des Autochtones et de la discipline historique dans les manuels d'histoire, ont été présentés cette année dans le cadre des conférences-midi de l'ACFAS-Manitoba à l'Université de Saint-Boniface.

La chaire de recherche a aussi contribué au 26<sup>e</sup> colloque du Centre d'études franco-canadiennes de l'Ouest (CÉFCO) qui s'est tenu du 27 au 29 septembre 2018 à l'Université de Saint-Boniface et qui s'articulait autour de la thématique « La francophonie de l'Ouest, d'hier à demain ». Ainsi, la chaire a fait coïncider sa 6<sup>e</sup> conférence annuelle Robert-Painchaud et la conférence inaugurale du colloque en invitant comme conférencier le professeur émérite Paul Dubé du Campus Saint-Jean (Université d'Alberta).

Yves Frenette a aussi fait paraître deux ouvrages marquants aux Presses de l'Université Laval. Ainsi a-t-il codirigé avec France Matineau, Annette Boudreau et Françoise Gadet un recueil intitulé *Francophonies nord-américaines : langues, frontières et idéologies*. De plus, il est le coauteur avec France Martineau en collaboration avec Virgil Benoit de *Les Voyages de Charles Morin, charpentier canadien-français*.

Yves Frenette a en outre présenté plusieurs communications dans des colloques au Canada et à l'étranger sur des thématiques qui touchent la problématique migratoire et les communautés francophones, comme par exemple « Regards croisés sur un corpus oral : intérêt linguistique et historique », à l'Université de Poitiers, en novembre 2018 (avec Sandrine Hallion), et « Alma Drouin, épistolière », à l'Université de Sherbrooke en janvier 2019, en plus de faire la synthèse du 85<sup>e</sup> congrès annuel de la Société canadienne d'histoire de l'Église catholique, à l'Université de Saint-Boniface en octobre 2018, et de prononcer des conférences au Forum sur l'innovation de l'Association des universités francophones, à Sao Paulo, et devant les membres du Club 55 de Beaconsfield.

Enfin, en février 2019, Yves Frenette a effectué un séjour à l'Université libre de Bruxelles, où il a donné un séminaire doctoral et une conférence. Il a aussi tissé des liens avec des collègues et mené des recherches sur les migrations belges en Amérique du Nord aux Archives diplomatiques du Royaume de Belgique.

YVES FRENETTE et YVES LABRÈCHE